Afghanistan : un ancien interprète de l’armée américaine décapité par les Talibans

23/07/2021 à 23h23



Sohail Pardis quittait son domicile de Kaboul, la capitale de l’Afghanistan, pour se rendre dans la province voisine de Khost afin de récupérer sa sœur pour les prochaines célébrations de l’Aïd, qui marquent la fin du ramadan.

C’était censé être une occasion heureuse de se retrouver en famille. Mais au cours de ce voyage de cinq heures, le 12 mai, alors que Pardis, 32 ans, traversait une étendue désertique, son véhicule a été bloqué à un poste de contrôle par des militants talibans.

Quelques jours auparavant, Pardis avait confié à son ami qu’il recevait des menaces de mort de la part des talibans, qui avaient découvert qu’il avait travaillé comme traducteur pour l’armée américaine pendant 16 mois au cours du conflit qui dure depuis 20 ans.

“Ils lui disaient que tu es un espion pour les Américains, que tu es les yeux des Américains et que tu es infidèle, et que nous allons te tuer ainsi que ta famille”, a déclaré à CNN son ami et collègue Abdulhaq Ayoubi.

À l’approche du poste de contrôle, Pardis a mis le pied sur l’accélérateur pour passer à toute vitesse. On ne l’a plus revu vivant.

Des villageois témoins de l’incident ont déclaré au Croissant-Rouge que les talibans avaient tiré sur sa voiture avant qu’elle ne fasse une embardée et s’arrête. Ils ont ensuite traîné Pardis hors du véhicule et l’ont décapité.

Pardis était l’un des milliers d’interprètes afghans qui travaillaient pour l’armée américaine et qui sont aujourd’hui persécutés par les talibans, alors que le groupe prend le contrôle d’une plus grande partie du pays.

Pardis laisse derrière lui une fille de 9 ans dont l’avenir est désormais incertain. Elle est prise en charge par son frère, Najibulla Sahak, qui a déclaré à CNN qu’ils avaient dû quitter leur maison de Kaboul pour leur sécurité, craignant d’être la prochaine cible.

S’exprimant depuis la tombe de son frère, sur une colline aride, parmi des rochers, des herbes folles et des drapeaux, Sahak a déclaré qu’ils n’étaient pas en sécurité.

“Je suis tellement inquiet pour la sécurité de ma famille. Il n’y a pas beaucoup de travail dans ce pays, et la situation en matière de sécurité est très mauvaise”, a-t-il déclaré.

Les traducteurs et les personnes interrogées dans le cadre de cet article ont accepté d’être nommés car ils pensent que leur identité est déjà connue des talibans et qu’ils sont activement recherchés. Ils estiment que l’exposition internationale est leur dernière et unique option pour éviter d’être tués.

[…]

Le 8 juillet, le président américain Joe Biden s’est engagé à évacuer les interprètes afghans et leurs familles qui ont

travaillé aux côtés des troupes américaines en Afghanistan.

“Notre message à ces femmes et ces hommes est clair : il y a un foyer pour vous aux États-Unis, si vous le choisissez, et nous nous tiendrons à vos côtés, tout comme vous vous êtes tenus à nos côtés”, a déclaré Joe Biden.

Mais les Afghans qui ont été rejetés disent avoir le sentiment que l’Amérique les a abandonnés.

Ayoubi, ami et collègue de Pardis, a déclaré qu’il avait également échoué au détecteur de mensonges et qu’il avait été licencié bien qu’il ait reçu une médaille pour avoir aidé à sauver un sergent américain qui avait marché sur une bombe. Comme Shirzad, il estime qu’il a été injustement licencié et a déclaré que sa chance de mettre sa famille en sécurité a été anéantie.

“Je pensais que nous aurions un bel Afghanistan. Nous n’avons jamais pensé à cette situation comme maintenant”, a-t-il déclaré.

“Nous demandons gentiment au président Biden de nous sauver. Nous vous avons aidé et vous devez nous aider.”

CNN

En Lien :

> *Un ancien auxiliaire afghan de l'armée française assassiné par les Talibans — https://t.co/jyUm0ucB34 pic.twitter.com/M57nP3q1Nx*
>
> *— Fdesouche.com est une revue de presse (@F_Desouche) June 22, 2021*

Migrants: l'Europe redoute une vague afghane — https://t.co/ofm3rb19ap pic.twitter.com/N2KaTRKvj4

— Fdesouche.com est une revue de presse (@F_Desouche) July 9, 2021

Afghanistan : Joe Biden promet le retrait des troupes américaines d'ici au 11 septembre, les talibans vont redevenir les maîtres (MàJ : Achèvement du retrait le 31 Août) — https://t.co/ItQmwgH04B pic.twitter.com/DNA45p7lqp

— Fdesouche.com est une revue de presse (@F_Desouche) July 8, 2021

L'actu en dessin : le retrait américain d'Afghanistan et la menace talibane https://t.co/mVZaN7JHU4 pic.twitter.com/xQ7KLqxay1

— FRANCE 24 Français (@France24_fr) July 9, 2021

Afghanistan : « Une possibilité réelle de voir les Taliban au pouvoir dans les prochains mois » — https://t.co/t8GWp5O3bo pic.twitter.com/LLCxhgj1lK

— Fdesouche.com est une revue de presse (@F_Desouche) June 30, 2021

L'amnésie occidentale et le traumatisme du régime taliban — https://t.co/ZEnMTm0Jr3 pic.twitter.com/XwJdMxs5UM

— Fdesouche.com est une revue de presse (@F_Desouche) May 3, 2021